



The city is yours.



WIENER LINIEN

Vienna

Tourist Info Guide

D

GB

F

I

E

SIGHTSEEING

Tickets

erhältlich/obtainable from/en vente/in vendita presso/disponibles en:

- V** Ticket- und Infostelle der Wiener Linien/Wiener Linien ticket and information office/guichets de prévente et d'information des Lignes Viennoises/biglietteria e punti informativi delle Linee Viennesi/Taquilla y centro de información de los transportes urbanos de Viena
- T** Wiener Trafiken/Vienna tobacconists/bureaux de tabac viennois/tabaccherie viennesi/estancos de Viena
- F** im Fahrzeug (Straßenbahn, Bus)/in the vehicle (bus/tram)/à bord des véhicules (tram, bus)/tram, autobus/a bordo del veicolo (autobus/tram)/en el vehículo (tranvía, autobús)
- A** Automat (U-Bahn)/ticket machines (Underground)/distributeur (métro)/distributori automatici (metro)/distribuidores automáticos (metro)
- O** Online-Ticketshop: shop.wienerlinien.at
- M** Apps: „WienMobil“, „Wiener Linien“

D Fahrkarten, die über den Online-Ticketshop (shop.wienerlinien.at) bzw. als Mobile-Ticket gekauft werden, sind nicht übertragbar (gültig nur in Verbindung mit einem behördlichen Lichtbildausweis).

GB Tickets bought at the online ticket shop (shop.wienerlinien.at) or as mobile tickets are not transferable (valid only in combination with an official photo ID).



1 Fahrt WIEN _____ € 2,20 / 2,30



V T A O M F

1 Fahrt WIEN ermäßigt _____ € 1,10 / 1,20



V A M F

D Die Fahrkarte für eine Fahrt gilt für eine beliebige Strecke innerhalb Wiens. Umsteigen ist erlaubt, eine Fahrtunterbrechung jedoch nicht. Die Einzelkarte ermäßigt gilt für Kinder von 6 bis 15 Jahren und Hunde.

GB The ticket for a single trip can be used for any single trip within Vienna. You can change from one route service to another, but are not allowed to interrupt your journey. The discounted single ticket entitles children from the age of 6 to 15 and dogs to a single ride within Vienna.

F Le ticket pour un trajet est valable pour une course de votre choix dans l'agglomération viennoise. Vous pouvez prendre des correspondances, mais il ne faut pas interrompre votre voyage. Le billet à tarif réduit est valable pour un trajet dans l'agglomération viennoise pour les enfants de 6 à 15 ans et pour des chiens.



I Il biglietto per una corsa vale per un itinerario a piacere entro i confini di Vienna. È anche possibile cambiare mezzo, ma non interrompere il viaggio. Il biglietto ridotto vale per i bambini da 6 a 15 anni e per i cani per un tragitto entro i confini di Vienna.

E El billete para un viaje vale para cualquier trayecto dentro de Viena. Se pueden hacer trasbordos pero no interrumpir el viaje. El billete reducido tiene vigencia para niños de 6 a 15 años y perros.

D Kinder bis zum vollendeten 6. Lebensjahr fahren mit den Wiener Linien gratis. Freifahrt für Kinder bis zum vollendeten 15. Lebensjahr gibt es an allen Sonn- und Feiertagen sowie während der Ferienzeit der Wiener Schulen.

GB Children under the age of 6 travel free on Vienna's public transport network. Children under the age of 15 travel free on Sundays, public holidays and during Vienna's school holidays.

F Les enfants de moins de 6 ans circulent gratuitement sur les Lignes viennoises. Les jeunes de moins de 15 ans bénéficient de la gratuité les dimanches et jours fériés ainsi que pendant les vacances scolaires de l'académie de Vienne.

I I bambini fino al sesto anno compiuto viaggiano gratis sulle Linee Viennesi. La corsa è gratuita anche per i ragazzi fino al 15° anno compiuto la domenica, nei giorni festivi e durante le vacanze scolastiche viennesi.

E Los niños menores de 6 años viajan gratis en los transportes urbanos de Viena. Los menores de 15 años viajan también gratis los domingos, festivos y durante las vacaciones escolares en Viena.

24 Stunden WIEN € 7,60



V T A O M

48 Stunden WIEN € 13,30



V T A O M

72 Stunden WIEN € 16,50



V T A O M

D Diese Karten gelten vom Zeitpunkt der Entwertung an genau 24, 48 bzw. 72 Stunden lang in ganz Wien.

GB These tickets are valid throughout Vienna for precisely 24, 48 or 72 hours from the time they are punched.

F Ces forfaits sont valables respectivement pendant 24 heures, 48 heures et 72 heures à compter du moment du compostage, dans toute l'agglomération viennoise.

I I biglietti valgono rispettivamente 24, 48 e 72 ore, a partire dal momento dell'obliterazione, per tutta Vienna.

E Estos billetes valen para toda Viena desde el momento de su validación durante 24, 48 o 72 horas, respectivamente.

Wochenkarte € 16,20



V T A O M

D Die übertragbare Wochenkarte gilt innerhalb Wiens sieben volle Tage: von Montag 0 Uhr bis darauffolgenden Montag 9 Uhr. Sie kann auch von mehreren Personen nacheinander benützt werden.

GB The transferable Weekly Ticket is valid throughout Vienna for seven full days from midnight Monday to 9 am on the following Monday. It can also be used consecutively by more than one person.

F Le billet transmissible à la semaine est valable dans l'agglomération viennoise durant sept jours complets: du lundi 0 heure au lundi 9 heures. Il peut être utilisé successivement par plusieurs personnes.

I La Card Settimanale cedibile è valida all'interno della città di Vienna sette giorni interi, da mezzanotte del lunedì alle ore 9 del lunedì dopo, ed è utilizzabile anche da più persone successivamente.

E El billete semanal transferible tiene vigencia en Viena durante siete días completos: de lunes a las 0 horas hasta el lunes a las 9 horas. También pueden utilizarlo varias personas sucesivamente.



8-Tage-Klimakarte € 38,40



D Die 8-Tage-Klimakarte gilt an acht beliebigen Tagen, die nicht hintereinander liegen müssen, bis 1 Uhr des Folgetages als Netzkarte innerhalb Wiens. Es können auch mehrere Personen gleichzeitig damit fahren (pro Person einen Streifen entwerten!).

GB The 8-day Climate Ticket is valid for a total of 8 days – not necessarily 8 consecutive days – until 1 am on the following day within Vienna's public transport network. You can also use the ticket for several people travelling together: simply punch one strip for each person in the group.

F Le forfait climatique de 8 jours est valable 8 jours, pas nécessairement consécutifs, jusqu'à 1 heure le jour suivant, sur tout le réseau viennois. Il

peut être utilisé par plusieurs personnes circulant ensemble (composer une section par personne!).

I La ClimaCard da 8 giorni vale otto giorni qualsiasi, anche non consecutivi, fino alle ore 1 del giorno successivo, come biglietto di libera circolazione per tutta Vienna. È utilizzabile anche da più persone contemporaneamente (ogni persona deve timbrare una striscetta).

E El billete ecológico de 8 días tiene vigencia como billete para toda la red de Viena durante ocho días cualquiera –que no tienen que ser sucesivos– hasta la 1 h del día siguiente. También pueden viajar varias personas al mismo tiempo con él (¡Cada persona tiene que validar una tira!).



Tickets & Sights and more

■ Vienna City Card - die offizielle Wien-Karte

www.wienkarte.at
App: „Vienna City Card“



■ EASY CityPass WIEN

www.easycitypass.com



■ QUEER CityPass WIEN

www.queercitypass.com



- (D)** Tickets mit touristischen Vorteilen. Ein Kind unter 15 Jahren (mit Ausweis) fährt gratis mit.
- (GB)** Tickets with advantages for tourists. One child under the age of 15 travels free (ID card required).
- (F)** Des billets avec des avantages touristiques. Un enfant âgé de moins de 15 ans (pièce d'identité obligatoire) voyage gratuitement.
- (I)** I biglietti pensati per i turisti. I bambini fino al 15° anno di età (con documento di identità) viaggiano gratis.
- (E)** Billetes con ventajas turísticas. Un niño menor de 15 años (con carnet) viaja gratis.



TICKETS



Mon. – Fri. (workdays)	Sat., Sun. and holidays	
6.30 a.m. to 6.30 p.m.	8.30 a.m. to 4 p.m.	9 a.m. to 5 p.m.

Bahnhof Meidling (Station U6)	■	
Floridsdorf (Station U6)	■	
Hietzing (Station U4)	■	
Kagran (Station U1)	■	
Karlsplatz (Station U1, U2, U4)	■	
Landstraße (Station U3, U4)	■	
Ottakring (Station U3)	■	
Praterstern (Station U1, U2)	■	■
Reumannplatz (Station U1)	■	
Schottentor (Station U2)	■	
Spittelau (Station U4, U6)	■	
Stephansplatz (Station U1)	■	■
Südtiroler Platz, Hbf. (Station U1)	■	■
Westbahnhof (Station U3, U6)	■	■

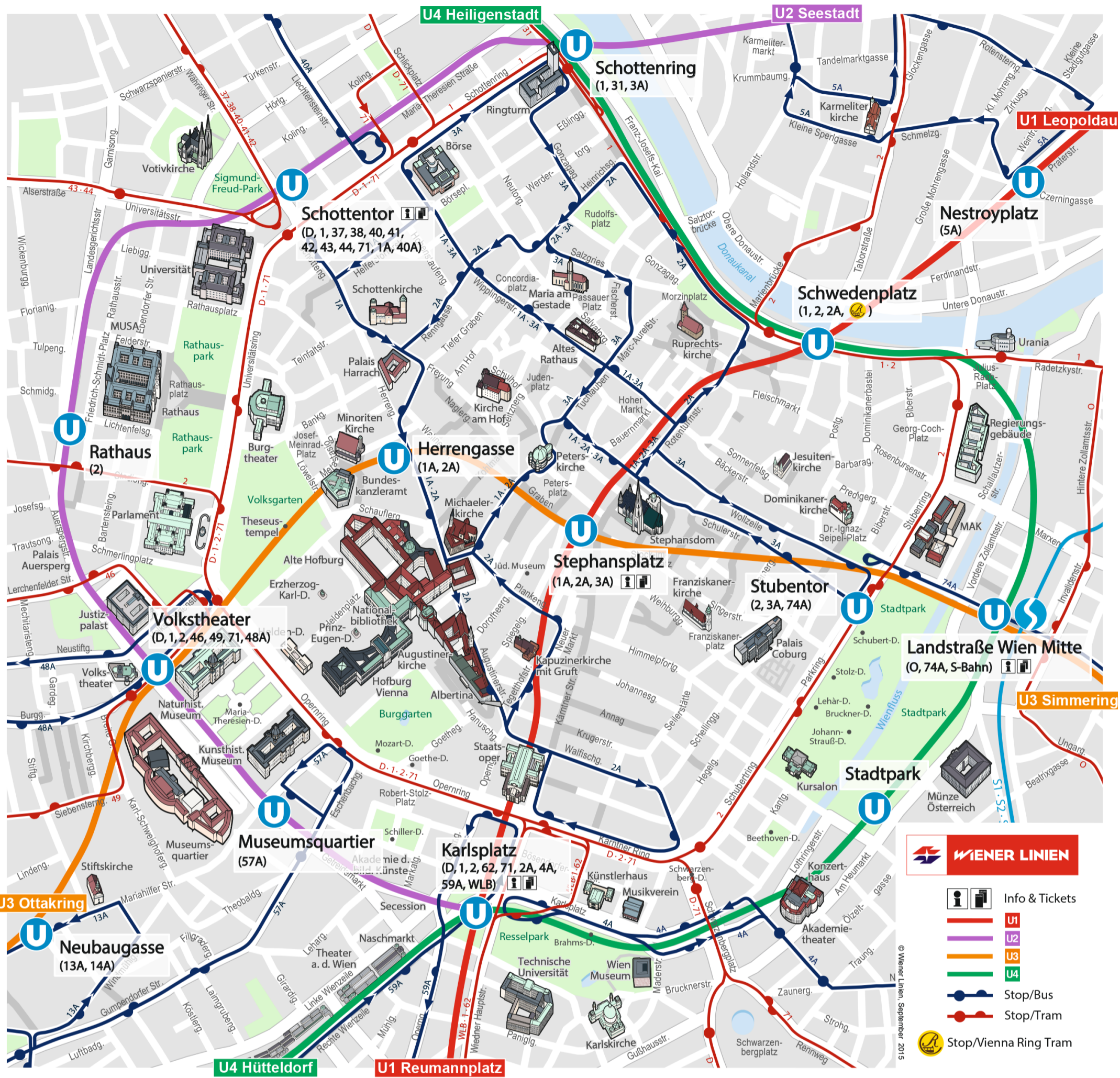
Service phone:
+43 (0)1 / 7909 100

Mon. – Fri. (workdays): 6.00 a.m. – 10.00 p.m.
Sat., Sun. and holidays: 8.00 a.m. – 5.00 p.m.

kundendienst@wienerlinien.at
shop.wienerlinien.at
www.wienerlinien.at



Eigentümer, Herausgeber und Verleger: Wiener Linien GmbH & Co KG
Gestaltung: Rotfilter GmbH, www.rotfilter.com
Druck: Paul Gerin GmbH & Co KG, 2120 Wolkersdorf, Änderungen vorbehalten.
Der Umwelt zuliebe auf ökologischem Papier gedruckt.



Sightseeing

D SIGHTSEEING MIT DER VIENNA RING TRAM

Mitte des 19. Jahrhunderts entstand anstelle der alten Stadtmauer jene Prachtstraße, die gemeinsam mit dem Franz-Josefs-Kai einen Ring um Wiens Innenstadt bildet. All diese Sehenswürdigkeiten können Sie bei jedem Wetter mit der Vienna Ring Tram besichtigen. Beginnend bei der Einstiegstelle Schwedenplatz umrundet die Vienna Ring Tram die Ringstraße im 30-Minuten-Takt, und das täglich von 10.00 bis 17.30 Uhr. Extra-Ticket erforderlich! www.wienerlinien.at/ringtram

GB SIGHTSEEING WITH THE VIENNA RING TRAM

Built in the mid-19th century, this boulevard runs along the route of the old city wall. Together with the Franz-Josefs-Kai it forms a ring around Vienna's inner city district, so you can see all the sights from the Vienna Ring Tram whatever the weather. From the starting point at Schwedenplatz, the Vienna Ring Tram runs right around the Ringstraße every 30 minutes from 10.00 a.m. to 5.30 p.m. each day. Special ticket required! www.wienerlinien.at/ringtram

F CIRCUIT TOURISTIQUE EN VIENNA RING TRAM

Au milieu du XIXe siècle, les anciens murs de la ville furent remplacés par une magnifique avenue qui, avec le Franz-Josefs-Kai, cerne aujourd'hui le centre historique de Vienne. Au départ de la Schwedenplatz, empruntez le Vienna Ring Tram qui parcourt le Ring et visitez, par tous les temps, les curiosités qui bordent ce boulevard. Il circule tous les jours de 10 à 17 h 30. Passage toutes les 30 minutes. Billet spécial requis! www.wienerlinien.at/ringtram

I SIGHTSEEING CON IL VIENNA RING TRAM

Alla metà del XIX secolo, lungo il tracciato delle antiche mura urbane nasceva l'elegante circonvallazione che assieme al Franz-Josefs-Kai formava l'anello che tutt'ora circonda il centro storico di Vienna. Oggi, il Vienna Ring Tram consente di ammirare, con tutte le condizioni meteorologiche, i principali siti lungo questo boulevard. Iniziando dalla fermata di Schwedenplatz, il Vienna Ring Tram percorre la Ringstraße a cadenza di 30 minuti, ogni giorno dalle 10 alle 17.30. È necessario munirsi di un biglietto extra. www.wienerlinien.at/ringtram

E VISITA DE LOS PUNTOS DE INTERÉS EN EL TRANVÍA VIENNA RING TRAM

A mediados del siglo XIX se construyó en el lugar ocupado anteriormente por las murallas la fastuosa avenida que junto con el paseo Franz-Josefs-Kai forma un anillo de circunvalación alrededor del núcleo urbano central de Viena. El tranvía Vienna Ring Tram le permite visitar todos esos monumentos y lugares de interés haga el tiempo que haga. El tranvía Vienna Ring Tram sale de la plaza Schwedenplatz y recorre la avenida de circunvalación Ringstraße en intervalos de 30 minutos diariamente desde las 10:00 hasta las 17:30 horas. ¡Se necesita un billete aparte! www.wienerlinien.at/ringtram



D REMISE – VERKEHRSMUSEUM DER WIENER LINIEN

Die Remise lädt zu einer Zeitreise durch die Verkehrsgeschichte Wiens. In multimediale Themeninseln schlüpfen die BesucherInnen in die Rolle eines Schaffners aus früheren Zeiten oder steuern selbst eine U-Bahn. Das Museum ist eine einzigartige Kombination aus dem historischen Ambiente eines denkmalgeschützten Bahnhofs, einer beeindruckenden Fahrzeugsammlung und einer erlebnisorientierten Ausstellung. www.remise.wien

I REMISE – IL MUSEO DEI TRASPORTI DELLE WIENER LINIEN

Il Museo Remise vi invita a viaggiare attraverso la storia dei trasporti di Vienna. I visitatori passano tra le isole tematiche multimediali nel ruolo di un conducente d'altri tempi, oppure possono provare a dirigere una metropolitana. Il museo rappresenta una combinazione unica nel suo genere: unisce in sé l'ambiente storico di una stazione ferroviaria monumentale, un'emozionante collezione di veicoli e un'esposizione coinvolgente. www.remise.wien

GB REMISE – WIENER LINIEN'S TRANSPORT MUSEUM

Remise invites you to travel through Vienna's transport history. In multimedia themed islands, the visitors take the role of a conductor from former times, or drive an underground railway. The museum is a unique combination of the historical setting of a listed railway station, an impressive vehicle collection and an entertainment-oriented exhibition. www.remise.wien

E REMISE – MUSEO DEL TRANSPORTE DE LOS TRANSPORTES DE VIENA

El Remise invita a realizar un viaje en el tiempo por la historia del transporte de Viena. En las islas temáticas multimedia los visitantes pueden meterse en el papel de un antiguo revisor o conducir un metro. El museo es una incomparable combinación del ambiente histórico de una estación que es monumento histórico, una impresionante colección de vehículos y una exposición que invita a la participación. www.remise.wien

F REMISE – MUSÉE DES TRANSPORTS DES WIENER LINIEN

Le Musée des Transports vous offre l'occasion de voyager dans le temps et d'en savoir plus sur l'histoire des transports publics à Vienne. Passant par les différents îlots thématiques avec leurs installations multimédia, les visiteurs peuvent entre-autres se glisser dans le rôle d'un conducteur d'autrefois ou conduire eux-mêmes un métro moderne. Découvrez une collection impressionnante de véhicules et une exposition pleine d'aventures dans le cadre unique d'une gare classée monument historique. www.remise.wien

